



CENTCOM 003044

27724

Republic of Iraq  
Ministry of Health  
Section of health and  
Biological Statistics

Language

Language

Death Certification

International  
Certificate of Cause of Death

Foreign Language Text

Foreign Language Text

Language

Foreign Language Text, (b)(6)

Language

Language

Language

Language

Certificate No.

Date of filing

Victim's mother's name

The U.S. Forces  
Cause of Death Incident

Foreign Language Text

Claim Form

طلب نظلم

To: United States Army Foreign Claims' Commission

الى : مفوضية التظلم لجيش الولايات المتحدة الامم بكمية

From: Name\_

(b)(6)

من: الاسم

Address:

العنوان:

(b)(6)

Telephon

الهاتف:

I am

انا

a. National citizen of

Iraqi

احمل الجنسية

b. Permanent address

Iraq - Baghdad

ب- عنواني الدائم

c. Employed by

Student

ت- اعمل لدى

d. Check one ( ) an insurer ( / ) not an insurer

ت-ضع علامة على اقدمهم ( ) احمل التأمين ( / ) لا احمل التأمين

e. Check one ( ) a subrogate ( / ) not subrogate

ج-ضع علامة على اقدمهم ( ) اذان او ( / ) ليس اذان

CENTCOM 003046

I hereby make a claim against the United States Government for damages or injuries caused by: (Name, Organization, Military Department, Address, and Telephone Number)

US Forces / CTRP / 44CAV, 172nd SBCT

أنتى أنظلم لى حكومى الولايات المتحدة للأضرار والإصابات التى نجت من:

الاسم  
المنظمة  
الوحدة العسكرية  
العنوان  
رقم التليفون

The property damaged is owned by: (If the claim is made as an agent, parent, or guardian, attach a power of attorney or other evidence of authority and fill in the form below for party sustaining the damage or injuries.)

The claimant's son

الممتلكات المتضررة مملوكة من: (إذا كان هذا التظلم قدم من قبل ممثل أو قريب أو عائل فالرجاء إخطار المستفسكات التى تخولكم وتوكلكم للنقد بهذا التظلم، أو أى دليل من معتمدين رسميين. املا التظلم بالاسفل للأفراد المعتمدين بالشكوى للإصابات أو الأضرار التى أصابتهم.)

My claim arose at: UR near to Sabah Al-Khayad Square  
(Town) (City) Baghdad (Country) Iraq

تظلمى قدم فى: القرية المدينة البلدة أو المحافظة  
مياور اقرب ساعة صباح الخياط

My claim arose on: Month Sep. Day 9 Year 2006

تظلمى قدم فى: الشهر يوم السنة  
Foreign Language Text Foreign Language T in Language

CENTCOM 003047

أشرح بالتفصيل متى تضرر و الكلفة للممتلكات أو للإصابات الجسدية وتكلفتها (الرجاء إضافة الشيكات والتمسكات  
والفواتير الضرورية لكل شيء لوحدة)

تكاليف

الشيء

Foreign Language Text

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Foreign Language Text إجمالي التكلفة: \_\_\_\_\_

I was insured to the following extent against the damage or injury I have sustained:

NIA

لدي تأمين على الممتلكات أو الضرر الجسدي المتضرر بما يوازي:

Foreign Language

The name and address of my insurer (if any) is:

NIA

(Name)

(Address)

إذا كان لديك أي تأمين الرجاء ذكر أسم وعنوان شركة التأمين:

(العنوان)

Foreign Language

(الأسم)

I claim as damages: (Indicate amount in U.S. dollars and local currency)

\$ 30,000

Local

36,000,000 ID

أطالب بتعويض للأضرار يوازي (أكتب بالدولار الأمريكي أو العملة المحلية)

Foreign Language

العملة المحلية

Foreign Language Text

\$

CENTCOM 003048

I (have/ have not) previously filed a claim relating to the incident described above.

سابقاً (قمت) (لم أقم) بتقديم بلاغ لهذه الحادثة المذكورة بالأعلى

To the best of my knowledge, another claim (has/ has not) been filed relating to the incident described above.

لحسن علمي طلب تظلم (قدم) (لم يقدم) لهذه الحادثة المذكورة بالأعلى

NOTE: BY SIGNING BELOW, YOU ARE SWEARING THAT THE INFORMATION PROVIDED IN THIS CLAIM IS ACCURATE AND TRUTHFUL. ANYONE WHO ATTEMPTS TO FILE, OR CONSPIRES TO FILE, A DUPLICATE OR FRAUDULENT CLAIM AGAINST THE UNITED STATES GOVERNMENT WILL FACE CRIMINAL PROSECUTION.

ملاحظة: بالتوقيع أسفل هذا التظلم فإن تقسم على أن كل المعلومات المقدمة في هذا التظلم هي صحيحة وحقيقية. أي شخص يحاول تقديم تظلم كاذب أو مختلق أو يزور التظلم ضد حكومة الولايات المتحدة الأمريكية سوف يواجه عقوبات جنائية حادة ويحاكم من قبل السلطات.

(b)6 Foreign Language

(Signature of Claimant)

(توقيع التظلم) الرجاء كتابة الاسم والتوقيع

Subscribed to me this May day of 28, 2008.

(b)(6)

(Signature of Witness)

(b)(6)

(Printed Name)

Foreign Language Text \_ من عام \_ reign Language T \_ الموافق \_ eign Language T \_ عينت في يوم

Foreign Language Text, (I

(توقيع الشاهد)

Foreign Language Text, (b

(اسم الشاهد بالكامل)

CENTCOM 003049



Foreign Language Text

Ministry of health Foreign Language Te

MORGUE Foreign Language Text

MORGUE Statement

Foreign Language Text, (b)(6)

The victim's name

Foreign Language Text, (b)(6)

CENTCOM 003050

AlSha'b Police station  
Sep. 9 2006

Foreign Language Text

The chairman's statements:

Foreign Language Text, (b)(6)



**A brief about the accident:**

The claimant's son (b)(6) went to the market in the morning; he was driving his car when the American convoy appeared suddenly and they were in the wrong side and hit his car strongly which led to the death of her son. The accident happened at eleven a.m and after the incident they had left Iraq to their relatives in Kuwait because of the bad situation in the country. Before three months I knew that there is a compensation for accidents which caused by the U.S forces especially for those who have the claim card.

Describe nature and extent of property damage or personal injury sustained as a result of the above incident.

شرح متى وطبيعة ما حدث من اضرار سواء كانت جسدية أو لممتلكاتك والتي اصابتك جراء ما حدث بسبب الحادث المقصود.

List in detail the amount of property damage and itemized expenses resulting from the property damage or personal injury; (Attach bills and receipts, if applicable.)

<u>Item</u>	<u>Amount</u>
death of her son	\$ 30,000
Total: \$ 30,000	

CENTCOM 003052

(b)(6)

**police station  
Sep 9 2006**

### **Open police report**

The claimant statement of (b)(6)  
born in Baghdad 1962, a house wife lives in al (b)(6)  
(b)(6) says that on Sep 9 2006 specifically at 11 a.m my  
son . (b)(6) went to the market in the morning;  
he was driving his car nurr (b)(6) Baghdad Toyota Camry model  
(b)(6) when the American convoy appeared suddenly and they  
were in the wrong side and hit his car strongly which led to the  
death of her son and completely destroying his car.  
I request my complaining against the U.S forces and also I want to  
give me a copy of the investigation papers for the purpose of  
visiting the compensation section.

(b)6 Foreign Language

(b)6 Foreign Language

(b)(6)  
Sep 17 2006

## investigation court

### The claimant statement

(b)(6) born in Baahdad 1962, a  
house wife lives in al (b)(6) says that on  
Sep 9 2006 specifically at 11 a.m my son (b)(6)

(b)(6) went to the market in the morning; he was driving his car  
num. (b)(6) Baghdad Toyota Camry model (b)(6) when the  
American convoy appeared suddenly and they were in the wrong  
side and hit his car strongly which led to the death of her son and  
completely destroying his car.

(b)6 Foreign Language

I request my complaining against the U.S forces and also I want to  
give me a copy of the investigation papers for the purpose of  
visiting the compensation section.

### The claimant

(b)(6)

(b)6 Foreign Language

### The officer

1. Recording the claimant's statements Eman Fathel by me and attached with investigating papers.
2. We attached the claimant with the investigation papers for compensation.
3. Inform the public prosecutor.

Foreign Language Text, (b)(6)

Deputy public prosecutor

27734

(b)(6)

**police station**

**Sep 10 2006**

**Mr. Investigating Judge of**

(b)(6)

1. At eight o'clock on the evening of Sep 9 2006 we informed from ALzahra'a Hospital that there is an injured person in their hospital, and when we went there we found the injured had died called (b)(6)
2. I recorded all witnesses' statements and the investigation procedure.
3. Attaching the medical report of the victim with papers.
4. We submit the investigative papers kindly requesting and informing us the appropriate decision, with respect.

(b)6 Foreign Language

**The officer:**

1. Recording the claimants' statements with the personal right.
2. Sending the victim to the medical institution to determine the cause of the death.
3. Inform the public prosecutor.

(b)6 Foreign Language

Foreign Language Text, (b)(6)

## **ALSha'b police station**

Foreign Language Text,

**Sep 9 2006**

### **Explanation and diagram of the incident**

1. The incident is away from the center about 3 gm
2. The incident is located within ALSha'b, Ur quarter which is a residential area.
3. I saw blood back of the victim in the place of incident.
4. Witnesses confirmed that an American convoy was in the wrong side and hit the victim's car.
5. I have not seen anything useful for the investigation

Foreign Language T

CENTCOM 003

cl

Claimant  
ID

Foreign Language Text, (b)(6)

Foreign Language Text, (b)(6)

claimant's son (victim ID)

Foreign Language Text

in Language

2006  
claimant husband has

Foreign Language Text, (b)(6)

four members of Language

ten Foreign Language Text

Foreign Language Text, (b)(6)

Foreign Language Text

Foreign Language Text

Foreign Language Text, (b)(6)

car license

Foreign Language Text

claimant's name

Ration  
Food Card

Foreign Language Text, (b)(6)

Foreign Language Text, (b)(6)



Foreign Language Text, (b)(6)

Foreign Language Text, (b)(6) *living card*

Foreign Language Text, (b)(6)

CENTCOM 003059

MULTINATIONAL  
DIVISION - BAGHDAD

**IRAQI CLAIM CARD**

The Army may pay claims to Iraqi civilians for property damage, injury and death caused by US Forces.

1. Fill out the required information below.
2. Give this card to the Iraqi civilian, or other appropriate person in the case of death.
3. Direct claimant to the nearest Government Information Center or the Iraqi Assistance Center. Do not promise them anything.
4. Upon return to your FOB, complete a SF 91 or DA Form 2823. Describe the incident completely and forward it to your nearest legal office. NOTE: This information is NOT an admission of liability by the soldiers involved and will be used only to substantiate a claim against the US Army.

UNIT C TRP/4-14 DIV, 172nd SBC

DATE 09 SEP 06

LOCATION MB (b)(2)High

TYPE OF INCIDENT HIT VEHICLE  
(DEATH) (b)(3), (b)(6)

CENTCOM 003060